

MANUAL DE INSTRUÇÕES E CATÁLOGO ILUSTRADO DE PEÇAS PARA MÁQUINA ZIGZAG



MODELO NS-20U

Prezado Cliente:

Você acaba de adquirir uma Máquina de Costura Industrial NISSIN, este nome simpático é em verdade uma sigla que na linguagem nipônica quer dizer NI = dia-a-dia e SSIN = novidade e cujo sentido representa a expectativa otimista de novos acontecimentos à cada dia que se inicia, e com este entusiasmo é que os produtos NISSIN foram desenvolvidos cuidadosamente para atender à sua necessidade. Seu projeto deu-se à luz da mais alta tecnologia disponível, e seus componentes foram fabricados com equipamentos de última geração, de modo a garantir a você a confiabilidade necessária em sua aplicação.

Nossos técnicos receberam um treinamento intenso de modo a conseguir uma excelência de qualidade no seu atendimento.

Por estas razões, recomendamos que sejam observadas todas as condições de instalação e manutenção preventiva de sua máquina, bem como as especificações previstas neste catálogo. Sempre que for necessária a manutenção e troca de peças, não se deixe enganar por curiosos, procure a Assistência Técnica Autorizada ou consulte diretamente a fábrica e assim você estará garantindo a longevidade de sua máquina com os níveis de produtividade e qualidade que ora está recebendo.

Nesse momento queremos abrir as portas de nossa empresa para você, sua sugestão é importante para que nosso produto continue evoluindo em direção da sua necessidade.

Agradecemos a distinção de sua preferência.

Cordialmente

Chhai Suh Chhong Diretor Administrativo

NISSIN - UMA MARCA DE CONFIANÇA

SUMÁRIO

ESPECIFICAÇÕES	05
DEFEITOS NA COSTURA E SEUS AJUSTE	06
PASSANDO O FIO NA CAIXA DA BOBINA	06
PARA AJUSTAR TENSÕES DA LINHA	07
PARA AJUSTAR O COMPRIMENTO DO PONTO	07
COMO CONTROLAR A LARGURA DO ZIGZAG	08
PARA AJUSTAR A PRESSÃO DO CALCADOR	09
AJUSTE DA MOLA DO TENSOR DA LINHA	09
AJUSTE DA BARRA DA AGULHA NA ALTURA CORRETA	10
RELAÇÃO ENTRE AGULHA E LANÇADEIRA ROTATIVA	10
AJUSTE DE MOVIMENTO LATERAL DA AGULHA QUANDO INTRODUZIDA NO MATERIAL (Costura ZigZag)	12
AJUSTE DA POSIÇÃO DA AG <mark>UL</mark> HA EM RELAÇÃO AO ORIFÍCIO DA CHAPA DA AGULHA	13
MECANISMO REGULADOR DA LARGURA DO PONTO E SELETOR DA POSIÇÃO DA AGULHA (Visto pelo lado de trás da máquina)	15
COMO CONSEGUIR UMA COSTURA RETA UNIFORME	19
AJUSTE DOS DENTES IMPELENTES DA ALTURA CORRETA	19
CENTRALIZAÇÃO DOS DENTES IMPELENTES NA ABERTURA DA CHAPA DA AGULHA	20
AJUSTES LATERAIS	21
AJUSTE DA BARRA DO CALCADOR NA ALTURA CORRETA	22
SINCRONIZAÇÃO DA ALIMENTAÇÃO	23
POSICIONAMENTO DOS DENTES, DO EXCÊNTRICO DE LEVANTAMENTO, DO GARFO DE CONEXÃO, DA HASTE DE CONEXÃO, DA MANIVELA DO EIXO OSCILANTE DE LEVANTAMENTO E DA MANIVELA DO EIXO OSCILANTE DE	
LEVANTAMENTO DA ALIMENTAÇÃO	
AJUSTE DA TENSÃO	25

ESPECIFICAÇÕES

Largura máxima do zigzag
Comprimento máximo do ponto
Curso da barra de agulha
Altura do pé calcador
Curso do estica-linha
Velocidade zigzag até 5mm de largura
Velocidade mais de 5mm de largura

9mm 5p.p/25,4mm 34,8mm 6,35mm 63,5mm 2500rpm 2000rpm

4	TEGIDOS	S, LINHAS, AGULHAS E	FUNIUS	
	Tecidos	Tipos de linha	Gross-agulha	Pontos por polegada
extra leve	tulle, chiffon, seda, organdi, tricó fino	mercerizada 80-120 algodão sintética	08	15-20
leve	jérsey, organdi, batista, seda, voile, tafetá e plástico	50 mercerizada 50-60 algodão seda A sintética	10	12-15 (08-10 p/) plástico
médio	gingham, percal, piquê linho, chintz, faille, gorgorão, cetim	50 mercerizada 50-60 algodão seda A sintética	10-12	12-15
médio pesado	gabardine, tweed, Iona	mercerizada 40-50 algodão	14	10-12
pesado	sobretudos, roupas de trabalhos, etc.	bem grossa, 30-40 algodão 30-40 algodão	16-18	08-10

DEFEITOS NA COSTURA E SEUS AJUSTES

Ponto a ser ajustado/ Defeito na costura	Quebra de agulha	Quebra de linha	Falha de pontos	Ponto solto, cost. errática e meio-nó	Alimen- tação incorreta	Costura repuxa o tecido	Costura zigzag desunif	Barulhó
01. Linha		Х	Χ	Χ	ial gular	Χ		
02:- Agulha	Χ	X	Χ	X	TECHDOS	Χ	Χ	
03. Barra de agulha	Χ	X	X	a.qiT		Tecidos		X
04. Lançadeira rotativa		Χ	X	k (189 i 9 m	setta,	nottida	sliut	X
05. Caixa de bobina		Х		X	0/11	X	0100	
06. Tensão de linha da agulha	1	Х	estr estr ender	X	afet X e	X	she X	6 ₄ § -
07. Estica-fio		X	(5)	nem 0d	Supiq 1	soteg me		X
08. Pé calcador	Χ	Χ	Χ	111 (13-06	X	X	nini 	G TI
09. Dentes impelentes					Χ	Χ		X
10. Chapa dos dentes	X	Х	9:3		X	gine, twe		
11. Largura do ponto	X					ludos		
12. Posição da agulha	X					is de tr	9101	
13. Tecido	Χ					X	X	
14. Engrenagens								X

PASSANDO O FIO NA CAIXA DA BOBINA

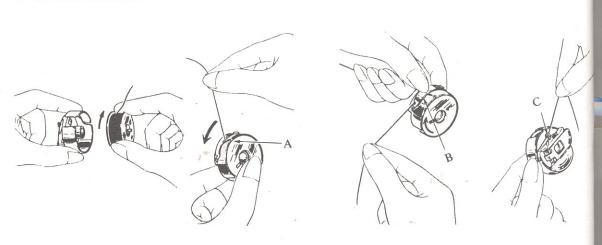
1. Segure a bobina para que a linha desenrole na direção indicada e coloque-a na caixa da bobina.

2. Coloque a linha no encaixe A e puxe-a por baixo da mola de tensão B.

3. Puxe a linha pela abertura da extremidade da mola e passe-a, em seguida, através do guia C da caixa da bobina.

Deixe 10 cm de linha fora da bobina.

NOTA: Em costura reta pode-se obter melhor resultado não passando a linha pelo guia C da caixa da bobina.



PARA AJUSTAR TENSÕES DA LINHA

STUDIES OF LINHA DA AGULHA

Primeiramente, regule a tensão da linha da agulha, sempre com o calcador abaixado. A tensão da linha da agulha deve ser o suficiente para formar um ponto adequado.

Abaixando o calcador, segure a porca recartilhada E e afrouxe a porca de fixação D. Em seguida, gire a porca recartilhada E, conforme indicado na figura ao lado. Quando a tensão estiver correta para costuras em geral, aperte a porca de fixação D.

LINHA DA BOBINA

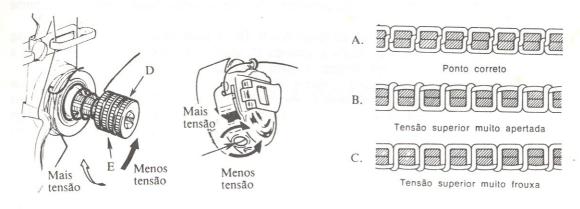
Para costuras em geral, a tensão da linha da bobina deve ser mais leve. Para regular a tensão da linha da bobina, remova a caixa da bobina.

* Para aumentar a tensão, gire o parafuso F no sentido do movimento do relógio.

* Para diminuir a tensão, gire o parafuso F no sentido contrário ao movimento do

relógio.

Em uma costura perfeita, as linhas da agulha e da bobina se entrelaçam entre as duas camadas do tecido sem formação de laços acima ou abaixo e sem formação de vincos, conforme mostra a figura A abaixo.



PARA AJUSTAR O COMPRIMENTO DO PONTO

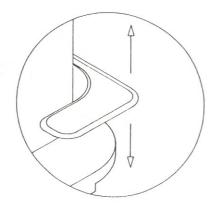
Quando desejar mudar o comprimento do ponto, empurre a alavanca de retrocesso A e segure-a na posição central.

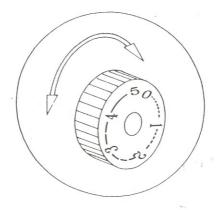
- * Gire o regulador do comprimento do ponto B para a direita para encurtá-lo.
- * Gire o regulador do comprimento do ponto B para a esquerda para aumentá-lo.

A máquina produz um ponto de no máximo 5 mm de comprimento.

Para mudar a direção do transporte para arremate, pressione a alavanca A para a sua posição mais baixa segurando-a nessa posição até que esteja concluído o arremate.

NOTA: Os números do regulador do transporte indicam o tamanho do ponto em milímetros. Os pontos intermediários significam 0,5 mm.





COMO CONTROLAR A LARGURA DO ZIGZAG

Os dois parafusos A e B dispostos na frente do braço permitem o controle da largura do zigzag. O parafuso A é usado para controlar a largura máxima do zigzag e o parafuso B para controlar a largura mínima.

1. Para se obter as larguras máximas e mínimas do zigzag, primeiramente afrouxe o parafuso recartilhado B para permitir à alavanca reguladora da largura do zigzag C retornar à sua posição zero, em seguida aperte-o. Isso feito, afrouxe o parafuso recartilhado A, gire a alavanca C tanto quanto for possível e, segurando-a nessa posição, aperte o parafuso A.

Agora é possível regular a largura do zigzag de 0 mm a 11 mm.

2. Para se fazer zigzag mais estreito, exemplo de 0 mm a 5 mm, afrouxe os parafusos recartilhados A e B e aperte o parafuso B como explicado acima.

Em seguida, gire a alavanca C até um ajuste de 5 mm e, enquanto segura a alavanca

nessa posição, aperte o parafuso A.

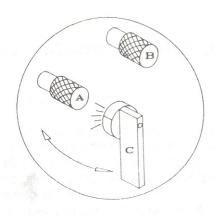
3. Para costurar zigzag com largura fixa, afrouxe os parafusos recartilhados A e B, gire a alavanca reguladoras C para a largura do zigzag desejado e, segurando-a nessa posição, aperte o parafuso B. Em seguida, aperte o parafuso A. Isso fixará a alavanca C na posição desejada deixando as mãos livres para manusear o tecido.

4. Para costurar com zigzag ornamental de duas larguras, ajuste a máquina conforme

indicado abaixo.

Primeiramente, afrouxe os parafusos A e B. Gire a alavanca reguladora C para o zigzag mais estreito desejado e, enquanto segura a alavanca C, aperte o parafuso B. Em seguida, gire a alavanca C para o zigzag mais largo desejado e aperte o parafuso A.

Tendo ajustado a máquina conforme as instruções acima, o zigzag mais estreito pode ser costurado sem a regulagem da alavanca C. Para costurar o zigzag mais largo, a alavanca deve ser girada até onde for possível, e segura nessa posição até que a costura do zigzag mais largo esteja completa. Esse método de fixação das larguras do zigzag é muito conveniente quando se fazem caseados com travetes.

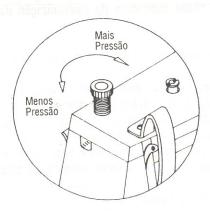


PARA AJUSTAR A PRESSÃO DO CALCADOR

O parafuso de pressão regula a pressão que o calcador exerce sobre o tecido. A pressão sobre o tecido deve ser a mais leve possível; todavia, o suficiente para proporcionar um bom transporte. Geralmente os tecidos espessos necessitam de maior pressão, enquanto que nos mais finos menor pressão se faz necessária.

* Para aumentar a pressão, gire o parafuso para a direita.

* Para diminuir a pressão, gire o parafuso para a esquerda.



AJUSTE DA MOLA DO TENSOR DA LINHA

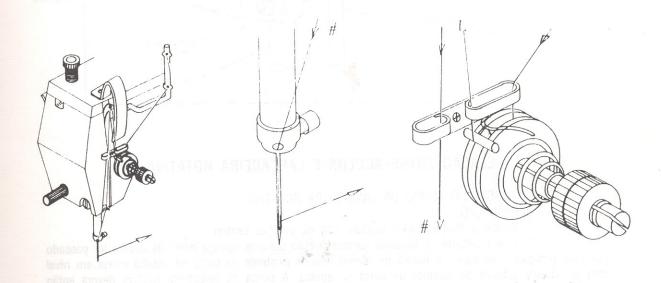
A tensão e o curso do movimento da mola do tensor da linha A podem necessitar de diferentes ajustes, dependendo da grossura da linha e do material usado.

Linhas mais grossas e materiais mais espessos requerem maior tensão, enquanto que materiais delicados, menor tensão. Também o movimento da mola do tensor deve ser aumentado para assegurar o controle correto da linha.

Afrouxe o parafuso C.

Usando uma chave de fenda no parafuso B, gire-o para a esquerda para diminuir a tensão, ou para a direita para aumentá-la, conforme se vê na figura abaixo.

Aperte o parafuso C.



AJUSTE DA BARRA DA AGULHA NA ALTURA CORRETA

VERIFICAÇÃO

1. Retire a chapa frontal.

2. Posicione o seletor da posição da agulha no "centro" e o regulador da largura do zigzag para costura reta.

3. Gire a polia da máquina na sua direção até a agulha alcançar a sua posição mais

baixa.

4. Verifique se a marca superior da sincronização existente na barra da agulha está em nível com a parte inferior da chapa indicadora da sincronização da barra da agulha.

PRECAUÇÃO:

Se a barra da agulha não estiver ajustada na altura correta, um ajuste deve ser feito de acordo com as instruções abaixo:

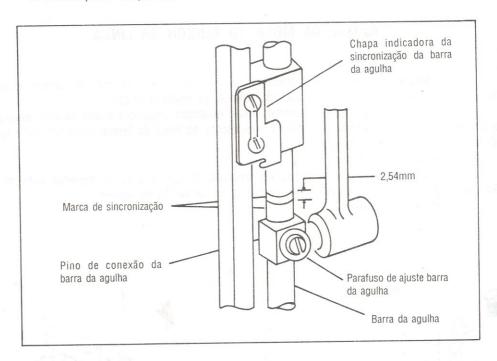
1. Com a máquina ajustada para costura reta na posição central da agulha, gire a polia

da máquina até que a barra da agulha alcance sua posição.

2. Afrouxe o parafuso de ajuste da barra de agulha de maneira que somente a barra da

agulha mova-se livremente para cima e para baixo.

- 3. Mova a barra da agulha para cima e para baixo, conforme for necessário, e alinhe a sua marca de sincronização superior com a parte inferior da chapa indicadora da sincronização da barra da agulha.
 - 4. Recologue a chapa frontal.



RELAÇÃO ENTRE AGULHA E LANÇADEIRA ROTATIVA

A. AJUSTE DO TEMPO DA LANÇADEIRA ROTATIVA VERIFICAÇÃO:

1. Ajuste a máquina para costura reta na posição central.

2. Gire o volante da máquina na sua direção até que, após a barra da agulha ter passad por uma posição mais baixa, a marca de tempo inferior existente na barra da agulha esteja em níve com o extremo inferior do suporte da barra da agulha. A ponta da lançadeira rotativa deverá entã estar ao centro da agulha, como mostra a fig. 02.

AJUSTE

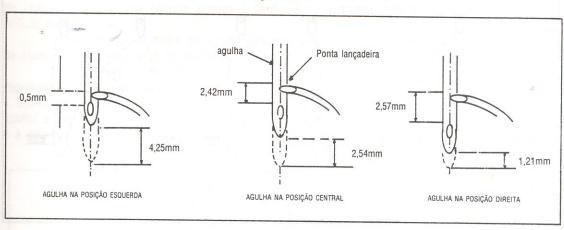
Se o tempo da lançadeira rotativa em relação à agulha necessitar ajustar, proceda conforme descrito abaixo:

1. Ajuste a máquina para costura reta na posição central.

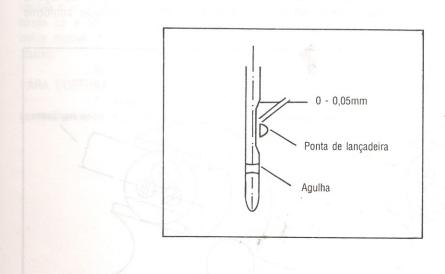
2. Remova a tampa de engrenagem cônica do eixo da lançadeira.

3. Afrouxe os dois parafusos fixadores da lançadeira rotativa e ajuste a lançadeira confórme necessário. A seguir, aperte os parafusos.

Fig. 02

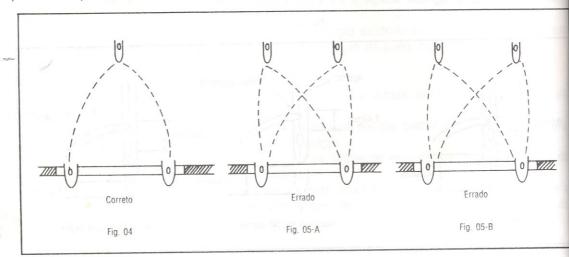


- B. AJUSTE DA SINCRONIZAÇÃO DA LANÇADEIRA ROTATIVA COM A AGULHA (Nas posições esquerda, centro e direita).
- 1. Gire a polia da máquina na sua direção e certifique-se de que a agulha está livre de qualquer interferência quando faz o movimento da largura mínima para a máxima nas posições esquerda, centro e direita.
- 2. Posicione a máquina para costura reta e verifique visualmente se a relação entre a agulha e a lançadeira é a que mostra na fig. 02 (nas três posições) no momento em que a agulha levanta-se da sua posição mais baixa.
- 3. Assegure-se de que a distância entre a agulha e a ponta da lançadeira é de 0 0,5 mm (fig. 03) independente de se encontrar a agulha na posição esquerda, centro ou direita. Distância excessiva pode resultar em falha de pontos. O ajuste deve ser feito da mesma maneira explicada no parágrafo "A", "PARA LANÇADEIRA ROTATIVA".



AJUSTE DE MOVIMENTO LATERAL DA AGULHA QUANDO INTRODUZIDA NO MATERIAL (Costura ZigZag)

Quando fazendo costura zigzag, a agulha não deve ter movimento lateral quando introduzid: no material ou no orifício da chapa da agulha. A agulha deve apenas movimentar-se para cima ou para baixo após completa a costura para a esquerda ou para a direita, conforme mostrado na fig. 04



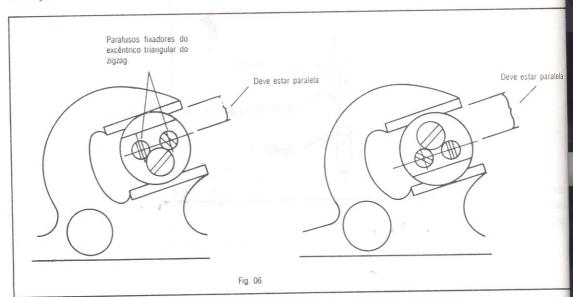
Se a agulha continua com seu jogo lateral após entrar no orifício da chapa da agulha ou quando inicia seu movimento para cima, como mostrado nas figs. 05-a e 05-b, tal movimento deve ser corrigido fazendo-se os seguintes ajustes:

1. Gire a polia da máquina na sua direção até que a barra da agulha atinja a sua posição mais baixa.

2. Retire os parafusos e levante a tampa superior do braço. Afrouxe o parafuso do ane do eixo excêntrico triangular do zigzag e deslize o anel em direção da máquina. Verifique se os dos parafusos do excêntrico triangular do zigzag (com a linha central alinhada) estão localizados paralelamente à superfície do mancal do garfo regulador do ponto zigzag.

3. Se os parafusos do excêntrico triangular do zigzag não estão localizados paralelamente à superfície do mancal do garfo regulador do ponto zigzag, afrouxe os parafusos da engrenagem ser fim do eixo do braço (horizontal) e gire essa engrenagem até que os parafusos do excêntrico triangula se encontrem em uma das posições mostradas na fig. 06. Em seguida, aperte firmemente o parafuso da engrenagem sem fim do eixo do braço.

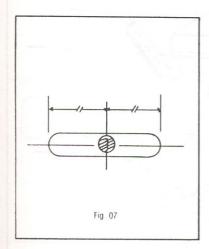
4. Verifique, com um medidor de vibração, se ainda há movimento lateral da agulha quando introduzida no material e abaixo da chapa da agulha e, se necessário, reajuste conforma instruções acima.

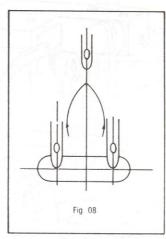


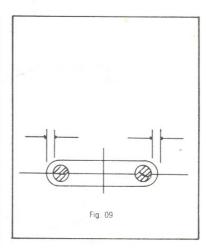
AJUSTE DA POSIÇÃO DA AGULHA EM RELAÇÃO AO ORIFÍCIO DA CHAPA DA AGULHA

VERIFIQUE

- 1. Prenda a agulha com o prendedor. (Assegure-se de que a agulha não está empenada).
- 2. Ajuste o seletor da posição da agulha no "centro" e o regulador da largura do zigzag na posição de costura reta.
- 3. Gire a polia da máquina vagarosamente até que a agulha desça e penetre no orifício da chapa da agulha (na costura zigzag) e verifique se a agulha está devidamente centralizada no orifício da chapa (fig. 07).
- 4. Troque a chapa da agulha pela chapa de costura reta, abaixe a agulha até o orifício da chapa e verifique se está devidamente centralizada. Troque agora a chapa para a de costura zigzag.
- 5. Mova o regulador da largura do zigzag para a largura máxima e enquanto segura o regulador nesta posição, gire a polia da máquina e verifique o posicionamento da agulha à esquerda e direita em relação ao centro do orifício da chapa da agulha. Verifique, também, a localização da agulha à esquerda e à direita da chapa da agulha com a posição da agulha ajustada para à esquerda e à direita do centro.



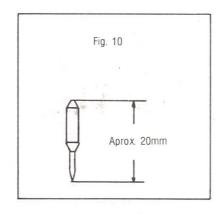




AJUSTE:

Se o posicionamento da agulha está ajustado em relação à esquerda ou à direita do centro e as distâncias entre a agulha e a borda do orifício à esquerda e à direita não são iguais, ou ainda se a agulha continua à oscilar com a máquina ajustada para costura reta, ou, por qualquer outro motivo, for necessário substituir ou ajustar as peças relativas, faça o ajuste conforme instruções abaixo:

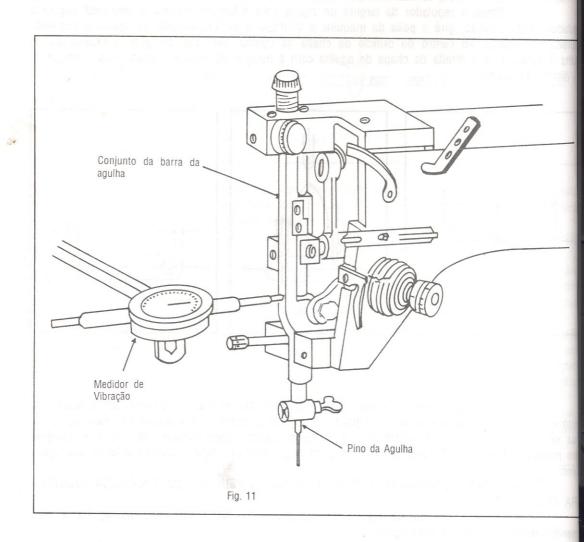
- A COMO ELIMINAR MOVIMENTO LATERAL DA AGULHA COM A MÁQUINA AJUSTADA PARA COSTURA RETA.
- 1. Encaixe o pino da agulha do prendedor da agulha. (O pino da agulha é feito esmerilhando-se a ponta de uma agulha).



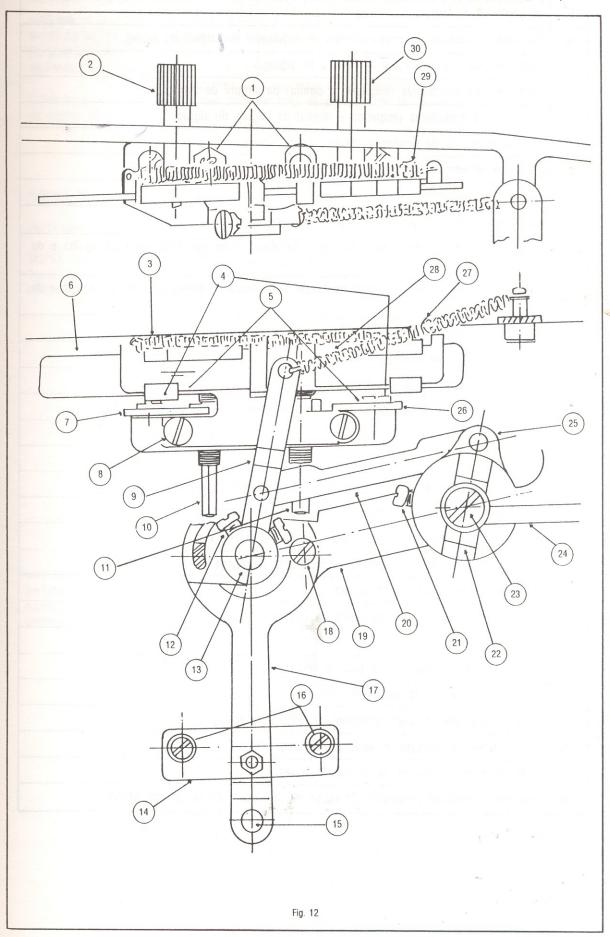
- 2. Retire os parafusos e a tampa lateral do braço. Retire os parafusos e a tampa super do braço.
- 3. Ajuste o seletor da posição da agulha no "centro" e cosa com o regulador na posiç de costura reta.
- 4. Gire a polia da máquina na sua direção e verifique se há jogo lateral da agulha (11).

5. Se houver jogo lateral da agulha, afrouxe o parafuso do limitador (esquerdo) da larg do zigzag e deslize esse limitador (marcado com um asterisco) para a esquerda ou para a dire conforme for necessário, até que o movimento lateral da agulha seja eliminado (fig. 12).

Verifique com um instrumento de medição, (fig. 11), e assegure-se de que o movime lateral da agulha, se houver, limita-se a menos de 0,05 mm e, em seguida, aperte firmemente parafuso. (Caso não dispuser de um instrumento de medição, use o tato).

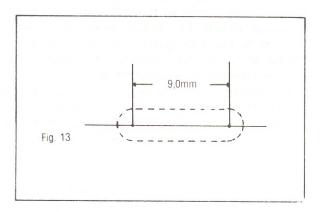


MECANISMO REGULADOR DA LARGURA DO PONTO E SELETOR DA POSIÇÃO DA AGULHA (Visto pelo lado de trás da máquina)



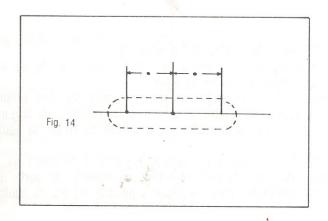
Ref.	OTMOS DU ARUDAAJ A Descrição 1993 A OMAMADAM
01	Porcas (esquerda e direita) dos parafusos de regulagem do braço da alavanca de posicionament da agulha e da largura do zigzag.
02	Parafuso recartilhado da chapa (direita) de regulagem da largura do zigzag.
03	Chapa (direita) de regulagem da largura do zigzag.
04	Parafusos dos limitadores (esquerdo e direito) da largura do zigzag.
05	Arruelas dos limitadores (esquerda e direita) da largura do zigzag.
06	Suporte da chapa de regulagem da largura do zigzag.
07	Limitador (direito) da largura do zigzag.
08	Parafuso do suporte.
09	Manivela do bloco deslizante da largura do zigzag.
10	Parafuso (direito) de regulagem do braço da alavanca de posicionamento da agulha e o zigzag.
11	Parafuso (esquerdo) de regulagem do braço da alavanca de posicionamento da agulha e a zigzag.
12	Parafuso da manivela do bloco deslizante da largura do zigzag.
13	Eixo da manivela do bloco deslizante da largura do zigzag.
14	Bloco posicionador da agulha e do zigzag.
15	Porca do pino recartilhado da alavanca de posicionamento da agulha e do zigzag.
16	Parafuso do bloco de posicionamento da agulha e do zigzag.
17	Alavanca de posicionamento da agulha e do zigzag.
18	Parafuso da alavanca de posicionamento da agulha e do zigzag.
19	Braço da alavanca de posicionamento da agulha e do zigzag.
20	Articulação da manivela do bloco deslizante da largura do zigzag.
21	Parafuso do pino do bloco deslizante da largura do zigzag.
22	Bloco deslizante da largura do zigzag.
23	Tampa rosqueada do bloco deslizante da largura do zigzag.
24	Garfo regulador do ponto do zigzag.
25	Guia do bloco deslizante da largura do zigzag.
26	Limitador (esquerdo) da largura do zigzag.
27	Mola da manivela do bloco deslizante da largura do zigzag.
28	Chapa (direita) reguladora da largura do zigzag.
29	Mola da chapa reguladora da largura do zigzag.
30	Parafuso recartilhado (esquerdo) da chapa de regulagem da largura do zigzag.

- 6. Abaixe a agulha até o orifício da chapa da agulha e verifique se ela está devidamente centralizada no orifício.
- 7. Se a agulha não estiver devidamente centralizada no orifício da chapa da agulha, verifique se a ranhura da cabeça hexagonal do pino de conexão excêntrico do garfo regulador do ponto zigzag (fig. 15) está voltada para cima. Caso não estiver, afrouxe o parafuso do bloco posicionador da agulha e do zigzag e ajuste a posição do bloco, para a esquerda ou para a direita, conforme for necessário. Em seguida, aperte o parafuso.
- 8. Gire a polia da máquina e verifique se há movimento lateral da agulha. Se houver, faz-se necessário um reajuste, que deve ser feito de acordo com as instruções descritas, no ítem 05 da página 08.
 - B AJUSTE PARA CONSEGUIR A LARGURA MÁXIMA DO ZIGZAG (9mm)
- 1. Ajuste o seletor da posição da agulha no "centro" e cosa com o regulador na largura máxima do zigzag.
- 2. Coloque um cartão fino sobre o calcador, gire a polia da máquina e faça algumas perfurações no cartão com a agulha e verifique a largura do zigzag.
- 3. Se a largura máxima de 9 mm do zigzag for conseguida com a máquina ajustada de acordo com as instruções acima, afrouxe o parafuso do limitador (direito) da largura do zigzag e mova-o à esquerda ou à direita, conforme for necessário até conseguir a largura máxima. Em seguida, aperte firmemente o parafuso.



C - AJUSTE DA POSIÇÃO CENTRAL DA AGULHA

1. Ajuste o seletor da posição da agulha no "centro" e cosa com o regulador ajustado para costura reta. Coloque um cartão fino sob o calcador, gire a polia da máquina e faça algumas perfurações no cartão com a agulha. Em seguida, ajuste o regulador da largura do zigzag na largura máxima, faça algumas perfurações com a agulha no cartão da mesma forma como descrita acima e verifique se as perfurações da esquerda e da direita estão à mesma distância do centro.



- 2. Se a posição da agulha à esquerda não estiver na mesma distância do centro, afrom o parafuso do bloco de posicionamento da agulha e do zigzag e mova-o para a esquerda ou parafuso, conforme for necessário. Aperte firmemente o parafuso quando for conseguida a localização correta da agulha. Se a localização correta da agulha não for conseguida com os ajuste acima alavanca de posicionamento da agulha e da largura do zigzag e seu braço devem ser ajustados seguinte maneira:
- a Afrouxe o parafuso da manivela do bloco deslizante da largura do zigzag para afastá a fim de serem feitos os ajuste.

b - Afrouxe os parafusos da alavanca de posicionamento da agulha e do zigzag e aju essa alavanca em relação ao seu braço. Após feito o ajuste, aperte firmemente os parafusos.

c - Recoloque o eixo da manivela do bloco deslizante da largura do zigzag, ajuste

manivela para a posição correta e aperte firmemente o parafuso da manivela do bloco deslizante.

Se o seletor da posição da agulha não estiver alinhado com a marca na frente do ba reajuste o bloco posicionador da agulha do zigzag da maneira como instruir acima.

D - AJUSTE DA AGULHA NA POSIÇÃO ESQUERDA

1. Ajuste a posição da agulha na esquerda por meio do seletor e gire a polia da máquaté a agulha alcançar sua posição mais baixa.

2. Mova algumas vezes o regulador da largura do zigzag até a largura máxima predicar se o movimento lateral da agulha mantém-se dentro de 1 - 2 mm. Se a agulha fa movimento lateral total de 9 mm, gire a polia da máquina uma volta completa na sua direção plevar a agulha ao seu ponto mais elevado. Em seguida abaixe-a novamente para sua posição plaixa. Verifique, então, o movimento lateral da agulha conforme instruções acima.

3. Se a agulha faz apenas um leve movimento lateral quando o regulador é movido

a largura máxima, isso deve ser corrigido da seguinte maneira:

- Afrouxe a porca (direita) do parafuso regulador do braço da alavanca posicionadora agulha e do zigzag e gire esse parafuso na direção do movimento do relógio, ou ao contrário, confo for necessário, e aperte o parafuso temporariamente. Assegure-se de que o movimento lateral agulha seja menor do que 0,1 mm e então aperte firmemente o parafuso.

E - AJUSTE DA AGULHA NA POSIÇÃO CORRETA

1. Ajuste o regulador da largura do zigzag na posição para costura reta e o seletor posicionamento da agulha na posição esquerda. Coloque um cartão fino sob o calcador e gire a p da máquina para fazer perfurações no cartão e meça, então, a distância entre as posições esque e direita da agulha.

2. Não havendo 9,0 mm de distância entre as duas posições da agulha, à esquerd à direita, afrouxe a porca (esquerda) do parafuso de regulagem do braço da alavanca posicionad da agulha e da largura do zigzag e gire o parafuso no sentido do movimento do relógio, ou contrário, conforme for necessário, e aperte o parafuso.

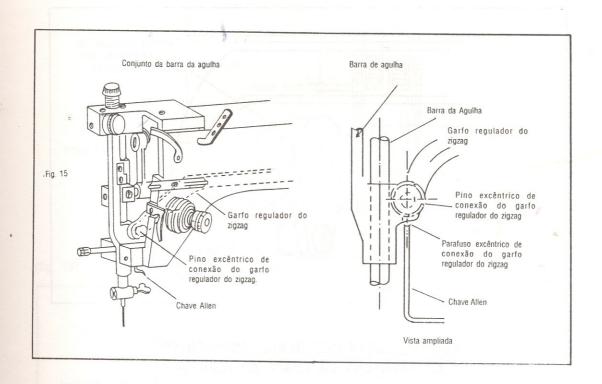
F - AJUSTE FINAL DA POSIÇÃO DA AGULHA

1. Verifique as posições da agulha na largura máxima do zigzag, à esquerda, no ce e à direita, em relação ao orifício da chapa da agulha.

2. Substitua a chapa da agulha de serviços gerais por uma própria para costura a Ajuste o posicionador da agulha no "centro" e cosa com o regulador da largura do zigzag ajust para costura reta. Em seguida, abaixe a agulha até o orifício da chapa da agulha e verifique a posição.

3. Se a posição da agulha em relação ao orifício da chapa da agulha necessitar ajuste, afrouxe o parafuso (fig. 12) do pino excêntrico de conexão do garfo regulador do zigza gire o pino, conforme for necessário, para conseguir a posição correta da agulha.

4. Assegure-se de que a agulha está corretamente posicionada e aperte firmemente o parafuso. Em seguida substitua a chapa da agulha própria para costura reta pela destinada a serviços gerais.



COMO CONSEGUIR UMA COSTURA RETA UNIFORME

A posição do limitador (esquerdo) da largura do zigzag necessita ajustes se a máquina produz costura uniforme e reta com o regulador da largura do zigzag posicionado um pouco antes da posição "zero", ou quando a máquina produz costuras irregulares com o regulador exatamente na posição "zero" para costura reta.

Para corrigir essa falha, siga as instruções descritas na página 07 sob o título "COMO ELIMINAR MOVIMENTO LATERAL DA AGULHA COM A MÁQUINA AJUSTADA PARA COSTURA RETA".

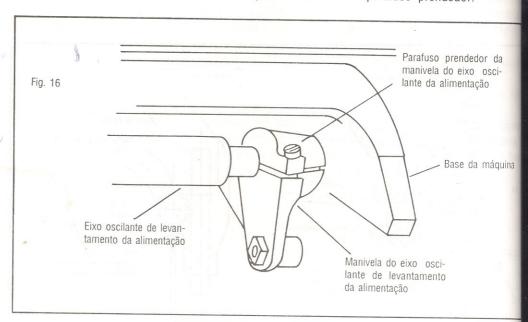
AJUSTE DOS DENTES IMPELENTES NA ALTURA CORRETA

Quando os dentes impelentes encontram-se na sua posição mais elevada, eles devem projetar-se 1,02 mm - 1,09 mm acima da superfície da chapa da agulha.

Se os dentes impelentes estiverem ajustados com altura muito baixa, o comprimento correto dos pontos é prejudicado devido a alimentação deficiente do material. Se, por outro lado, for os dentes ajustados com altura muito elevada, podem eles colidir com a parte inferior da chapa da agulha. Essas falhas devem ser corrigidas da seguinte maneira:

1. Levante o calcador e gire a polia da máquina na sua direção até os dentes impelentes alcançarem sua posição mais elevada acima da chapa da agulha.

2. Afrouxe o parafuso prendedor da alavanca do eixo oscilante da alimentação e esse eixo na sua direção, ou ao contrário, conforme for necessário para corrigir o defeito. Em segapós conseguida a altura correta dos dentes, aperte firmemente o parafuso prendedor.



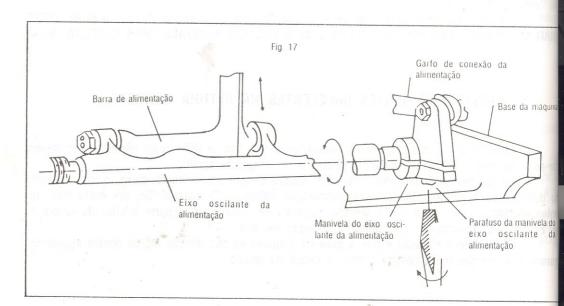
CENTRALIZAÇÃO DOS DENTES IMPELENTES NA ABERTURA DA CHAPA DA AGULHA

Os dentes impelentes não devem tocar nas bordas da abertura da chapa da agulha seu movimento, devendo ficar bem centralizado em relação as partes fronteira e traseira e le esquerdo e direito da abertura.

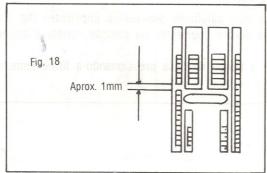
Antes de fazer qualquer ajuste nos dentes impelentes, verifique se eles estão para com a abertura da chapa da agulha.

REGULAGEM LONGITUDINAL

- 1. Ajuste a máquina para costura com o ponto de comprimento máximo.
- 2. Afrouxe o parafuso (fig. 17) prendedor da manivela do eixo oscilante da aliment e mova a barra e o eixo oscilante conforme for necessário para conseguir o ajuste correto.
 - 3. Aperte firmemente o parafuso.

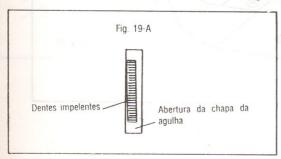


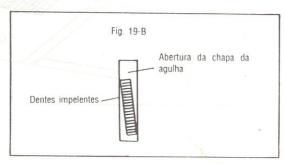
Os dentes impelentes devem ser ajustados de maneira que seu movimento mantenha-os equidistantes das bordas traseiras, fronteira e laterais da abertura da chapa da agulha, ou tenha 01 mm de distância, conforme mostrado na fig. 18, quando localizados mais para perto da frente da máquina.



AJUSTES LATERAIS

Se os dentes impelentes chocam-se contra as bordas das aberturas da chapa da agulha (fig. 19), ajuste-os na posição correta. Instruções abaixo:



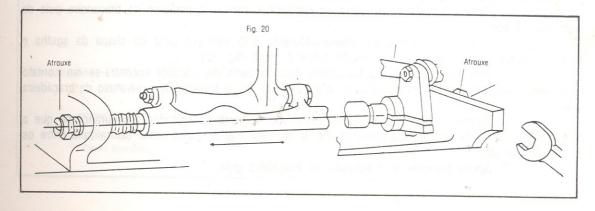


- 1. Se os dentes impelentes chocam-se contra as bordas das aberturas da chapa da agulha (fig. 19-a), isso pode ser corrigido movendo-se os dentes para a esquerda ou para a direita, conforme for necessário, depois de ter afrouxado as duas porcas dos dois centros roscados.
- a Para mover os dentes para a esquerda, afrouxe o centro roscado da extremidade esquerda do eixo oscilante da alimentação, conforme for necessário, e aperte o centro roscado da extremidade direita na mesma proporção em que foi afrouxado o da extremidade direita na mesma proporção em que foi afrouxado o da extremidade esquerda.
- b Para mover os dentes para a direita, afrouxe o centro roscado da extremidade esquerda do eixo oscilante da alimentação, conforme for necessário, e aperte o centro roscado da extremidade esquerda na mesma proporção em que foi afrouxado o da extremidade direita.

Os dentes impelentes devem movimentar-se no centro entre os dois lados da abertura da chapa da agulha.

Os centros roscados devem segurar o eixo oscilante da alimentação em seu lugar livre de emperramento.

Aperte firmemente as porcas de ambos os centros roscados após conseguida as regulagens.



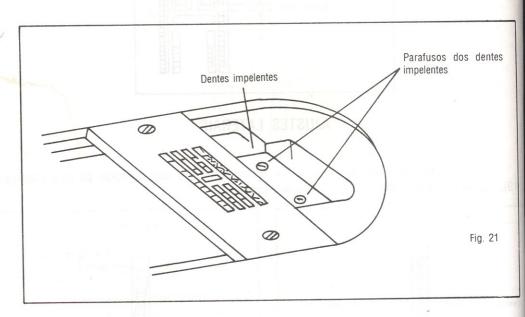
2. Se os dentes impelentes chocam-se contra as bordas das aberturas angularmente (19-b), corrija o defeito obedecendo as seguintes instruções:

a - Incline a máquina para trás e remova a tampa da base empurrando-a por baixo o a ponta de uma chave de fenda.

b - Afrouxe os dois parafusos dos dentes impelentes (fig. 21).

c - Coloque os dentes impelentes na posição correta e aperte firmemente os seus o parafusos.

d - Recoloque a tampa da base pressionando-a firmemente no seu lugar.



AJUSTE DA BARRA DO CALCADOR NA ALTURA CORRETA

VERIFIQUE:

1. Quando a barra do calcador se encontra levantada, deve haver uma distânci 6,35 mm entre a sua parte inferior e a superfície superior da chapa da agulha (fig. 22).

2. Quando a barra do calcador estiver no ponto mais elevado e a barra da agulha ponto mais baixo, a parte inferior da barra da agulha.

AJUSTE:

1. Retire a agulha e afrouxe o parafuso recartilhado de regulagem da pressão da do calcador para diminuir a tensão da mola.

2. Gire a polia da máquina na sua direção para descer os dentes impelentes abaix

superfície da chapa da agulha.

3. Suba o levantador da barra do calcador e afrouxe o parafuso da braçadeira gulbarra do calcador.

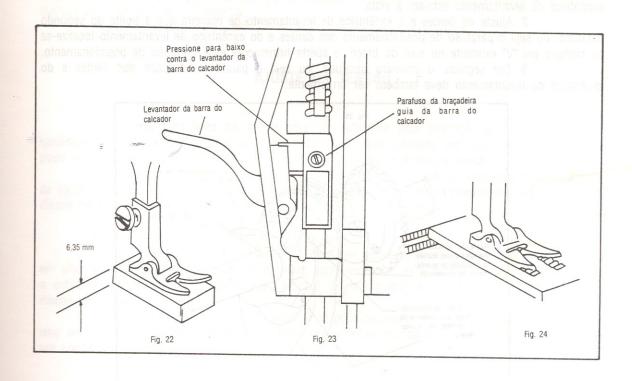
4. Coloque um bloco de aproximadamente 6,35 mm em cima da chapa da agul desça o calcador para assentá-lo firmemente sobre o bloco (fig. 22)

5. Assegure-se de que a braçadeira guia da barra do calcador encontra-se em co firme com o levantador da barra do calcador e em seguida aperte firmemente o parafuso da braça quia.

6. Remova o bloco e abaixe o levantador da barra do calcador assegurando-se o barra do calcador está posicionada corretamente de maneira que a agulha passe centralizada ent dentes do calcador.

7. Aperte firmemente o parafuso da braçadeira guia.

8. Suba o levantador da barra do calcador, gire a polia da máquina e assegure-se de que a parte inferior da barra da agulha não encosta no calcador.



OXI3 OG AJBVAMAM SINCRONIZAÇÃO DA ALIMENTAÇÃO MOD BO OMBAD OG

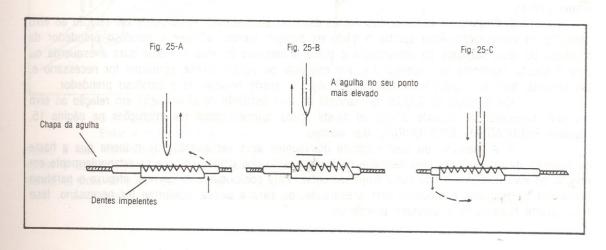
O movimento dos dentes impelentes em relação à agulha deve ser o seguinte:

1. Os dentes impelentes devem se levantar acima da superfície da chapa da agulha quando a agulha levanta-se até a metade do seu curso para cima (fig. 25-A).

2. Os dentes impelentes devem iniciar o seu movimento para frente exatamente antes da agulha alcançar seu ponto mais elevado (fig. 25-B).

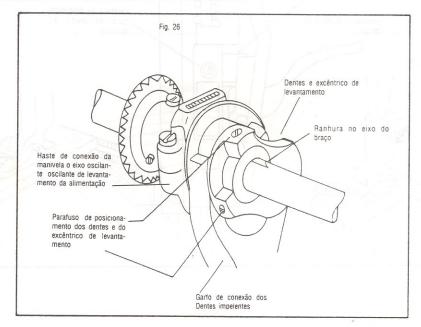
3. Os dentes impelentes devem descer quase abaixo da superfície da chapa da agulha com a agulha chegando a nivelar-se com a superfície da chapa da agulha (fig. 25-C).

Se a localização dos dentes e do seu excêntrico de levantamento sofreu alguma alteração acidental, ajuste-os conforme instruções abaixo:



AJUSTES:

- Gire a polia da máquina na sua direção até que os dois parafusos dos dentes excêntrico de levantamento estejam à vista.
- 2. Ajuste os dentes e o excêntrico de levantamento de maneira que a ponta do seg parafuso, ou seja o parafuso de posicionamento dos dentes e do excêntrico de levantamento locala na ranhura em "V" existente no eixo do braço, e aperte firmemente esse parafuso de posicionamento de levantamento de maneira que a ponta do segunda parafuso.
- 3. Em seguida, o primeiro parafuso, ou seja o parafuso de ajuste dos dentes excêntrico de levantamento deve também ser firmemente.



POSICIONAMENTO DOS DENTES, DO EXCÊNTRICO DE LEVANTAMENTO, DO GARFO DE CONEXÃO, DA HASTE DE CONEXÃO, DA MANIVELA DO EIXO OSCILANTE DE LEVANTAMENTO E DA MANIVELA DO EIXO OSCILANTE DE LEVANTAMENTO DA ALIMENTAÇÃO.

Se, por qualquer motivo, for necessário fazer-se ajuste lateral das partes acima, devem ser ajustadas da seguinte maneira:

AJUSTES:

- 1. Para ajustar os dentes e o excêntrico de levantamento em relação ao garfo de com dos dentes, afrouxe os parafusos de posicionamento e os de ajuste dos dentes e do excêntrico levantamento e mova os dentes e o excêntrico de levantamento para a esquerda ou para a dir conforme for necessário e, em seguida, após corrigir a sua posição, aperte firmemente os parafu Assegure-se de que o garfo de conexão, os dentes e o excêntrico de levantamento estão livres emperramento.
- 2. O garfo de conexão dos dentes deve ser ajustado retangularmente em relação ao oscilante da alimentação. Para ajustar o garfo na posição correta, afrouxe o parafuso prendedo manivela do eixo, oscilante da alimentação e mova a manivela do eixo oscilante para a esquerda para a direita, conforme for necessário e, em esquerda ou para a direita, conforme for necessário em seguida, quando a posição correta for conseguida, aperte firmemente o parafuso prendedor.

(Se o ajuste do ângulo da manivela do eixo oscilante de alimentação em relação ao oscilante necessitar de reajuste devido ao ajuste acima, ajuste-o conforme instruções na página capítulo "REGULAGEM LONGITUDINAL" dos dentes).

3. A manivela do eixo oscilante dos dentes deve ser ajustada de maneira que a fe de conexão da manivela do eixo oscilante de levantamento dos dentes coloque-se retangularmento relação ao eixo oscilante e não sofra emperramentos. Para posicionamento correto, afrouxe o para prendedor da manivela e mova-se para a esquerda, ou para a direita, conforme for necessário, feito, aperte firmemente o parafuso prendedor.

Tornando-se necessário um ajuste no ângulo da manivela do eixo oscilante de levantamento dos dentes em relação ao eixo oscilante de levantamento dos dentes em relação ao eixo oscilante de levantamento devido aos ajustes acima, faça-o conforme instruções no capítulo "AJUSTE DOS DENTES IMPELENTES NA ALTURA CORRETA".

AJUSTE DA TENSÃO

A tensão da linha da agulha deve ser suficiente para formação de um ponto de boa qualidade no material que está sendo trabalhado. Na costura comum, um ponto de boa qualidade pode ser conseguido para produção de um trabalho variando-se apenas a tensão da linha da agulha.

Se um ponto bem balanceado não for conseguido variando-se apenas a tensão da linha da agulha, verifique se as passagens da linha tais como regulador do afrouxamento da linha, estica-linha, discos de tensão etc., estão bem lisas, livres de aspereza e sem rebarbas.

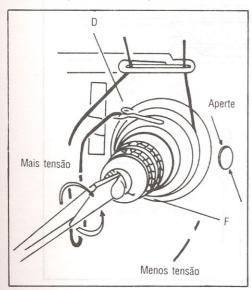
A - TENSÃO DA MOLA DO ESTICA-LINHA

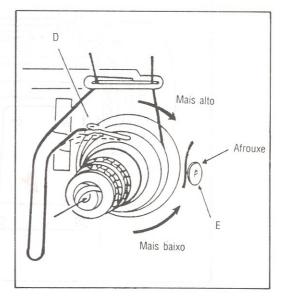
A tensão da mola do estica-linha deve ser suficientemente para assegurar a sua ação em altas velocidades, contudo deve ser bastante para permitir a linha ser puxada para baixo (quando o estica-linha aproxima-se do ponto mais elevado do seu curso) antes de ser puxada através dos discos de tensão.

NOTA: A tensão da mola do estica-linha pode necessitar de diferentes ajustes, dependendo isso da grossura da linha empregada. Linhas mais grossas necessitam mais tensão para assegurar um controle adequado da linha.

AJUSTE:

- 1. Enfie a máquina.
- 2. Verifique se o parafuso regulador da mola do estica-linha está devidamente apertado.
- 3. Assegure-se de que a porca recartilhada de regulagem da tensão encontra-se no pino.
- 4. Para ajustar a tensão, introduza uma chave de parafuso grande na fenda do pino da tensão, ou para a direita para aumentá-la.





B - ALTURA DA MOLA DO ESTICA-LINHA

Enfie a máquina e gire a sua polia na sua direção. Quando o estica-linha começar a subir, a sua mola deve cair levemente (aproximadamente 0,8 mm) então, após uma parada curta, voltar a sua posição original. Logo que o estica-linha aproxima-se do ponto mais elevado do seu curso, a mola deve ser puxada totalmente para baixo.

Quando o estica-linha desce, a mola deve voltar à sua posição original.

Quando cosendo-se com linha elástica, ou fazendo-se costura em zigzag, pode necessidade do curso da mola do estica-linha ser aumentado.

AJUSTE:

1. Ajuste o parafuso regulador da mola do estica-linha.

2. Usando uma chave de parafuso grande na fenda do pino de tensão, gire es (ao mesmo tempo girando todo o conjunto da tensão) para a esquerda para abaixar a mola e e seu movimento, ou para a direita para levantar a mola e alongar seu movimento.

3. Aperte firmemente o parafuso regulador da mola do estica-linha.

VERIFIQUE:

Quando a engrenagem excêntrica triangular do zigzag encontra-se devidamente em posição com relação à engrenagem-sem-fim do eixo horizontal do braço, deve haver um mínima entre as mesmas.

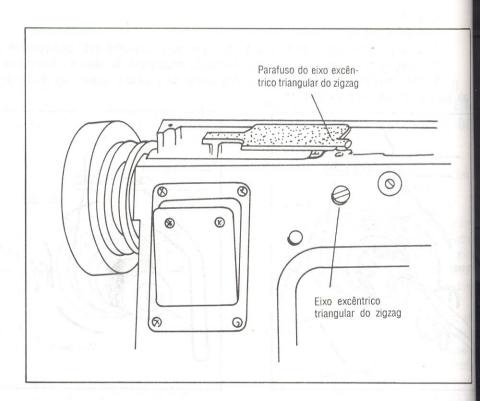
Mantenha a engrenagem-sem-fim do eixo horizontal do braço imóvel segurando da máquina e verifique a existência de folga movendo o excêntrico triangular do zigzag latera com o dedo. Se houver folga demasiada, ou se não houver folga suficiente, ajuste conforme instabaixo:

AJUSTE:

1. Retire os parafusos da tampa superior e levante-a. Em seguida afrouxe o pado eixo excêntrico triangular do zigzag (fig. 30).

2. Enquanto verifica o jogo entre as engrenagens, gire o eixo excêntrico trianga zigzag com uma chave de parafuso grande para aumentá-lo, conforme for o caso, até consegueno jogo. Em seguida aperte firmemente o parafuso.

3. Gire a polia da máquina e sinta o toque. Reconfira também o jogo.

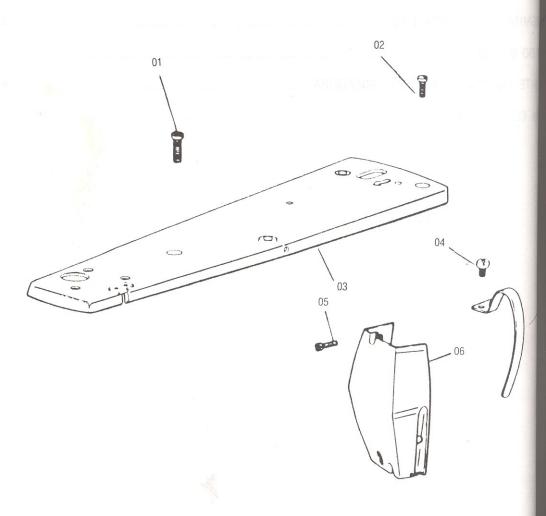


CATÁLOGO ILUSTRADO DE PEÇAS PARA MÁQUINA ZIGZAG

MODELO NS-20U

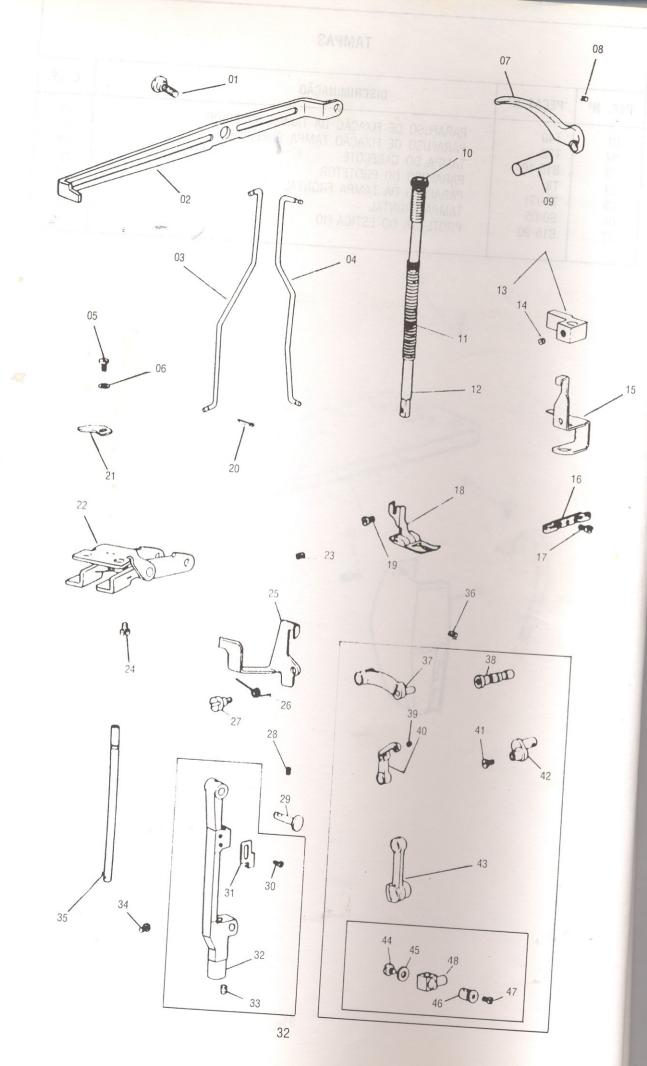
SUMÁRIO

TAMPAS	 31
CALCADOR / BARRA DA AGULHA / ESTICA-FIO	
REGULAGEM DO ZIGZAG E TRANSPORTE	 35
TRANSMISSÃO DA LANÇADEIRA	 39
EIXO DO BRAÇO	 43
SUPORTE DO DENTE / EIXO DA LANÇADEIRA	 45
PORTA CONE DE LINHA	 47



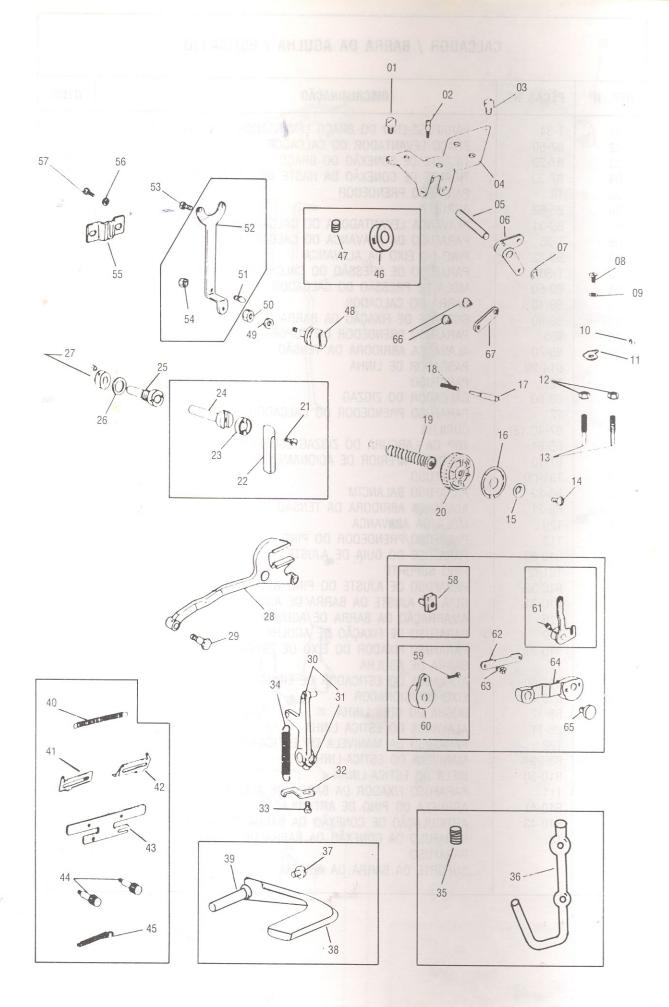
TAMPAS

REF. Nº	PEÇAS № DISCRIMINAÇÃO		
01	T40	PARAFUSO DE FIXAÇÃO DA TAMPA SUPERIOR	01
02	T28	PARAFUSO DE FIXAÇÃO TAMPA SUPERIOR	02
03	B15-10	TAMPA DO CABEÇOTE	03
04	T8	PARAFUSO DO PROTETOR	01
05	T8-(2)	PARAFUSO DA TAMPA FRONTAL	02
06	B0-05	TAMPA FRONTAL	01
07	B15-90	PROTETOR DO ESTICA-FIO	01



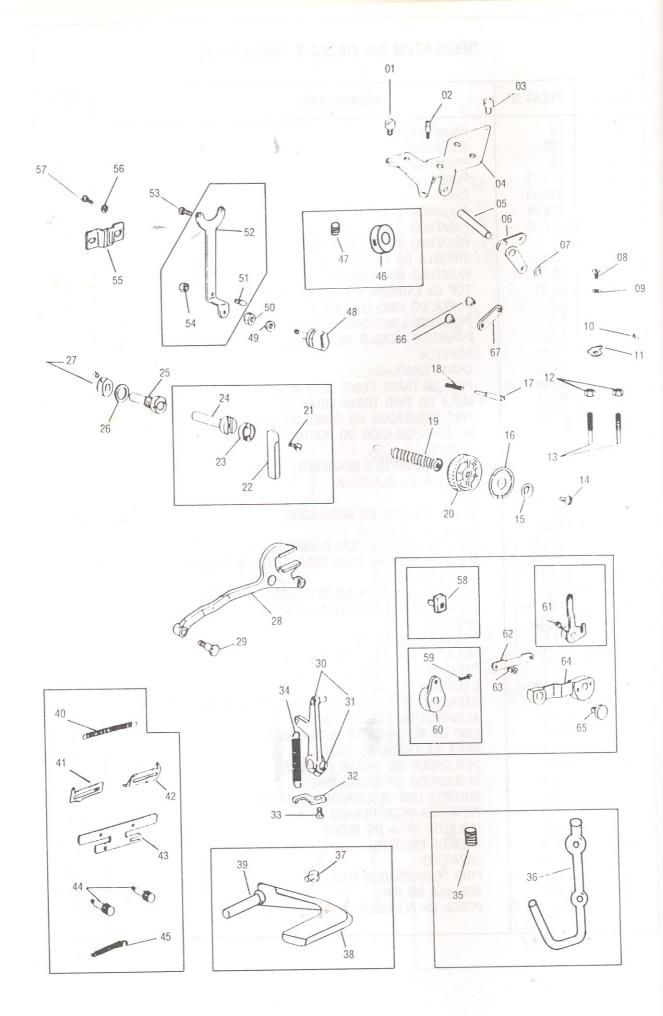
CALCADOR / BARRA DA AGULHA / ESTICA-FIO

REF. Nº	PEÇAS Nº	DISCRIMINAÇÃO	QTDE.
01 02 03 04 05 06 07 08 09 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40 40	T-34 B7-50 B7-20 B7-30 T8 B5-62 B9-31 T-35 B9-32 T-36 B9-50 B9-40 B9-60 T35 B9-70 B14-20 T21 B7-40 (3) B5-61 B7-10 T31-(2) B9-22 B9-21 T29 T12 B10-80 T21-(2) B10-32 B10-31 T16 T19 B10-60 B10-70 B8-12 B8-11 T22 B8-20 B10-50 T11 B10-41 B10-43 T8	PARAFUSO-EIXO DO BRAÇO LEVANTADOR DO CALCADOR BRAÇO LEVANTADOR DO CALCADOR TIRANTE DE CONEXÃO DO BRAÇO TIRANTE DE CONEXÃO DA HASTE DO CALCADOR PARAFUSO PRENDEDOR ARRUELA ALAVANCA LEVANTADORA DO CALCADOR PARAFUSO DA ALAVANCA DO CALCADOR PINO DO EIXO DA ALAVANCA PARAFUSO DE PRESSÃO DO CALCADOR MOLA DE PRESSÃO DO CALCADOR BARRA DO CALCADOR BARRA DO CALCADOR SUPORTE DE FIXAÇÃO DA BARRA DO CALCADOR PARAFUSO PRENDEDOR DO SUPORTE ALAVANCA ABRIDORA DA TENSÃO PASSADOR DE LINHA PARAFUSO CALCADOR DO ZIGZAG PARAFUSO PRENDEDOR DO CALCADOR CUPILHA TOP DA LARGURA DO ZIGZAG ESQUERDO SUPORTE INFERIOR DE ACIONAMENTO PARAFUSO BALANCIM ALAVANCA ABRIDORA DA TENSÃO MOLA DA ALAVANCA PARAFUSO DE AJUSTE DO PINO PARAFUSO DO GUIA DE AJUSTE PINO SUPORTE PARAFUSO DE AJUSTE DO PINO PARAFUSO DE AJUSTE DO PINO GUIA GUIA DE AJUSTE DA BARRA DE AGULHA PARAFUSO DE FIXAÇÃO DE AGULHA PARAFUSO DE FIXAÇÃO DE AGULHA PARAFUSO DE SUPORTE DA BARRA DE AGULHA PARAFUSO DE AGULHA PARAFUSO DE STICA-LINHA BARRA DE AGULHA PARAFUSO DA MANIVELA DO ESTICA-LINHA BARRA DE AGULHA PARAFUSO DA MANIVELA DO ESTICA-LINHA BIELA DO ESTICA-LINHA PARAFUSO FIXADOR DA BARRA DE AGULHA PARAFUSO FIXADOR DA BARRA DE AGULHA PARAFUSO FIXADOR DA BARRA DE AGULHA PARAFUSO DA MANIVELA DO ESTICA-LINHA BIELA DO ESTICA-LINHA BIELA DO ESTICA-LINHA PARAFUSO FIXADOR DA BARRA DE AGULHA PARAFUSO FIXADOR DA BARRA DE AGULHA PARAFUSO FIXADOR DA BARRA DE AGULHA PARAFUSO DA CONEXÃO DA BARRA DE AGULHA PARAFUSO DA CONEXÃO DA BARRA DE AGULHA PARAFUSO DA CONEXÃO DA BARRA DE AGULHA PARAFUSO ODA CONEXÃO DA BARRA DE AGULHA PARAFUSO SUPORTE DA BARRA DA AGULHA PARAFUSO SUPORTE DA BARRA DA AGULHA PARAFUSO DA CONEXÃO DA BARRA DE AGULHA PARAFUSO SUPORTE DA BARRA DA AGULHA	01 02 01 01 01 01 01 01 01 01 01 01 01 01 01



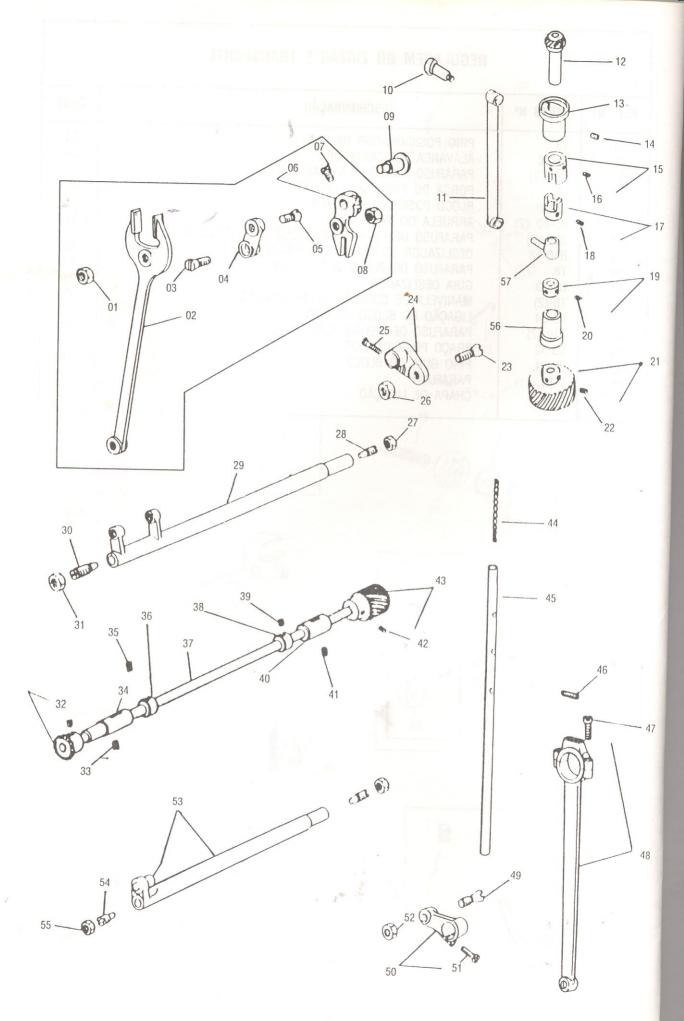
REGULAGEM DO ZIGZAG E TRANSPORTE

REF. Nº	PEÇAS Nº	DISCRIMINAÇÃO	OTE
20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 37 36 37 38 39 40 81 82 83 83 83 83 83 84 85 86 87 87 87 88 87 87 87 87 87 87	5-53 5-51 25 5-90 12-11 2-(2)	PARAFUSO PARAFUSO PARAFUSO PARAFUSO PARAFUSO PLACA PINO ALAVANCA PARAFUSO PARAFUSO PARAFUSO DO TOP LIMITADOR ARRUELA DO PARAFUSO DO TOP PARAFUSO DOS DESLIZADORES TOP DA LARGURA DO ZIGZAG ESQUERDO PORCA DO PINO DE AJUSTE PARAFUSO LIMITADOR PARAFUSO FIXADOR DO BOTÃO DO COMPRIMENTO DO PONTO ARRUELA CHAPA GRADUADA PINO DE TRAVA COMP. DO PONTO MOLA DO PINO TRAVA COMP. DO PONTO BOTÃO REGULADOR DO COMP. DO PONTO PINO REGULADOR DO PONTO PARAFUSO ALAVANCA DE DESLOCAMENTO ARRUELA DA ALAVANCA EIXO BUCHA DO EIXO DO REGULADOR ARRUELA DA BUCHA ANEL DE ENCOSTO COM PARAFUSO BIELA DE LIGAÇÃO PARA MOVIMENTO DO ZIGZAG PINO EXCÊNTRICO BIELA DA ALAVANCA DO RETROCESSO COM PARAFUSO PARAFUSO DA BRAÇADEIRA DA BIELA APOIO DA MOLA PARAFUSO DA POIO MOLA DA ALAVANCA DO RETROCESSO PARAFUSO PENDEDOR DO PASSADOR DE LINHA PARAFUSO PENDEDOR DO PASSADOR DE LINHA PARAFUSO DE FIXAÇÃO DA ALAVANCA DE RETROCESSO EIXO DA ALAVANCA DO RETROCESSO BIELA DE LIGAÇÃO DA CALAVANCA DE RETROCESSO PARAFUSO PENDEDOR DO PASSADOR DE LINHA PARAFUSO DE FIXAÇÃO DA ALAVANCA DE RETROCESSO EIXO DA ALAVANCA DO RETROCESSO BIELA DA CHAPA DO ZIGZAG DESLIZADOR DO ZIGZAG ESQUERDO DESLIZADOR DO ZIGZAG DIREITO SUPORTE DOS DESLIZADORRES DO ZIGZAG PARAFUSO RECARTILHADO MOLA DA BIELA DO BLOCO ANEL DE ENCOSTO PARAFUSO PORCA DA ALAVANCA	01 01 01 01 01 01 01 02 02 02 02 02 01 01 01 01 01 01 01 01 01 01 01 01 01



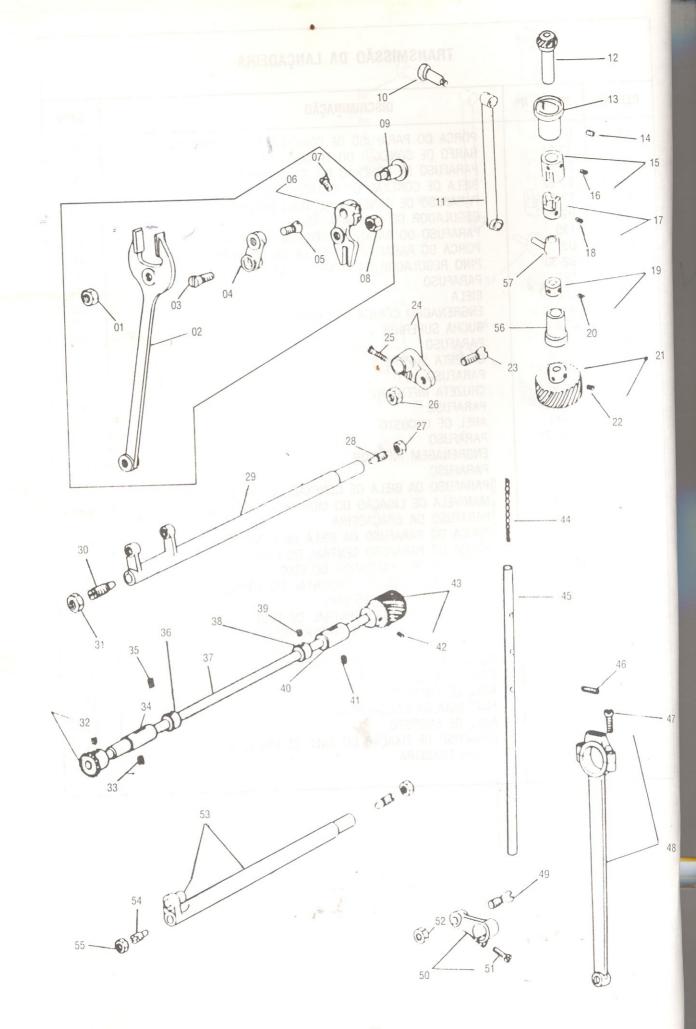
REGULAGEM DO ZIGZAG E TRANSPORTE

REF. Nº	PEÇAS Nº	DISCRIMINAÇÃO	QTDE
51	T3	PINO POSICIONADOR DA ALAVANCA	01
52	B5-36	ALAVANCA POSICIONADORA	01
53	T21-(2)	PARAFUSO FIXADOR DA ALAVANCA	02
54	U3	PORCA DO PINO POSICIONADOR	02
55	B5-70	BLOCO POSICIONADOR E.C.D.	01
56	B5-80 (2)	ARRUELA DO PARAFUSO	02
57	T21 (2)	PARAFUSO DE FIXAÇÃO DO BLOCO POSICIONADOR	02
58	B10-13	DESLIZADOR DO BLOCO DESLIZANTE	01
59	T8	PARAFUSO DO BLOCO DESLIZADOR	01
60	B5-33	GUIA DESLIZADOR	01
61	T8-(2)	MANIVELA DE CONEXÃO COM PARAFUSO	02
62	B5-34	LIGAÇÃO DO BLOCO DESLIZADOR	01
63	T10-(2)	PARAFUSO DE ARTICULAÇÃO DO BLOCO	02
64	B5-32	BRAÇO POSICIONADOR	01
65	B5-31	PINO GUIA DO BLOCO	01
66	T-10	PARAFUSO PARAFUSO	01
67	B12-16	CHAPA DE LIGAÇÃO	01



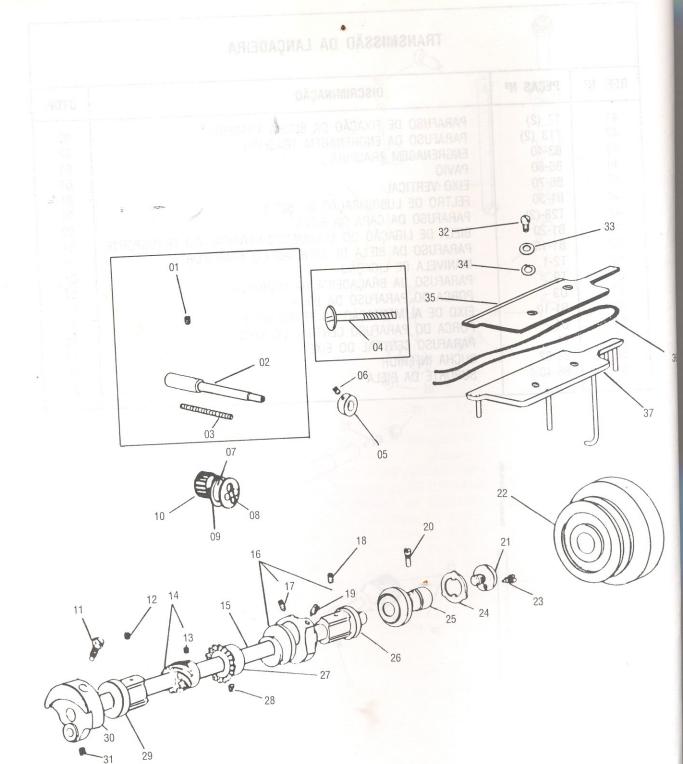
TRANSMISSÃO DA LANÇADEIRA

IEF. Nº	F. Nº PEÇAS Nº DISCRIMINAÇÃO		QTD
01	U2	PORCA DO PARAFUSO DE CONEXÃO DO TRANSPORTE	-
02	B2-21	GARFO DE CONEXÃO DO TRANSPORTE	01
03	T2-1	PARAFUSO DE CONEXÃO DO TRANSPORTE	01
04	B2-22	RIELA DE CONEXÃO DO TRANSPORTE	01
05	T2-1	BIELA DE CONEXÃO DO TRANSPORTE	01
06		PARAFUSO DE CONEXÃO DO TRANSPORTE	01
	B2-23	REGULADOR DE ALIMENTAÇÃO	01
07	T35	PARAFUSO DO BALANCIM REGULADOR DO PONTO	01
08	U2	PORCA DO PARAFUSO DA BIELA DE CONEXÃO	01
09	B2-30	PINO REGULADOR DA ALIMENTAÇÃO	
10	T27	PARAFUSO	01
11	B12-20	BIELA	01
12	B6-10	ENGRENAGEM CÔNICA SUPERIOR	01
13	B0-61	BUCHA SUPERIOR	01
14	T35	PARAFUSO	01
15	B6-20	CRUZETA SUPERIOR	02
16	T13-(2)		01
17		PARAFUSO	02
	B6-30	CRUZETA INFERIOR	01
18	T13 (2)	PARAFUSO PARAFUSO	02
19	B3-30	ANEL DE ENCOSTO	01
20	T13 (2)	PARAFUSO PARAFUSO	
21	B6-50	ENGRENAGEM INFERIOR	02
22	T13 (2)	PARAFUSO PARAFUSO	01
23	T2-1	PARAFUSO DA BIELA DE CONEXÃO DO TRANSPORTE	02
24	B2-13	MANIVELA DE LIGAÇÃO DO MOV. HOR. DO TRANSPORTE	01
25	T9	PARAFUSO DA BRAÇADEIRA	01
26	U2	PORCA DO DADACIGO DA DISTA DE CONTRA	01
27	U1	PORCA DO PARAFUSO DA BIELA DE CONEXÃO	01
28	T1	PORCA DO PARAFUSO CENTRAL DO EIXO	01
9	B2-12	PARAFUSO CENTRALIZADOR DO EIXO	01
30	(1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1)	EIXO DO MOVIMENTO HORIZONTAL DO TRANSPORTE	01
	T1	PARAFUSO CENTRAL DO EIXO	01
11	U1	PORCA DO PARAFUSO CENTRAL DO FIXO	01
2	B3-10	ENGRENAGEM DIANTEIRA COM PARAFUSO	01
3	T7	PARAFUSO FIXAÇÃO DA BUCHA DIANTEIRA	02
14	B0-31	BUCHA DIANTEIRA DO EIXO DA LANÇADEIRA	
5	T13-(2)	PARAFUSO DO ANEL DE ENCOSTO	01
6	B3-30	ANEL DE ENCOSTO	01
7	B3-20	EIXO GUIA DA LANÇADEIRA	01
8	B3-30	ANEL DE ENCOSTO	01
9	T13(2)		01
0	B0-32	PARAFUSO DE FIXAÇÃO DO ANEL DE ENCOSTO	02
0	DU-32	BUCHA TRASEIRA	01

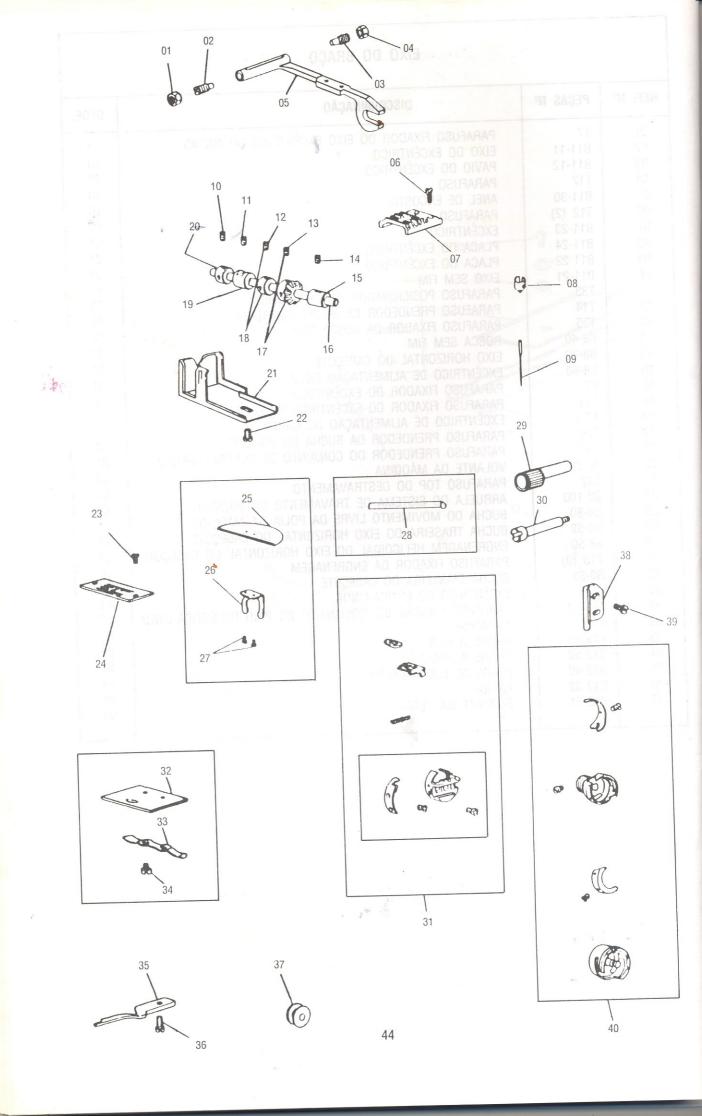


TRANSMISSÃO DA LANÇADEIRA

REF. Nº	Nº PEÇAS Nº DISCRIMINAÇÃO		QTDE.
41	T7 (2)	PARAFUSO DE FIXAÇÃO DA BUCHA TRASEIRA	02
42	T13 (2)	PARAFUSO DA ENGRENAGEM TRASEIRA	02
43	B3-40	ENGRENAGEM TRASEIRA	01
44	B6-60	PAVIO	01
45	B6-70	EIXO VERTICAL	
46	B1-30	FELTRO DE LUBRIFICAÇÃO DA BIELA	01
47	T28-(2)	PARAFUSO DA CAPA DA BIELA	01
48	B1-20	BIELA DE LIGAÇÃO DO MOVIMENTO VERTICAL DO TRANSPORTE	02
49	B1-13	PARAFUSO DA BIELA DE CONEXÃO DO TRANSPORTE	01
50	T2-1	MANIVELA DE LIGAÇÃO	01
51	T9	PARAFUSO DA BRAÇADEIRA DA MANIVELA	01
52	U2	PORCA DO PARAFUSO DA BIELA	01
53	B1-10	EIXO DE ALIMENTAÇÃO DO TRANSPORTE	01
54	U1	PORCA DO PARAFUSO CENTRAL DO EIXO	01 01
55	T1	PARAFUSO CENTRAL DO EIXO	
56	B0-62	BUCHA INFERIOR	01
57	B6-40		01
31	00-40	SUPORTE DA BIELA	01



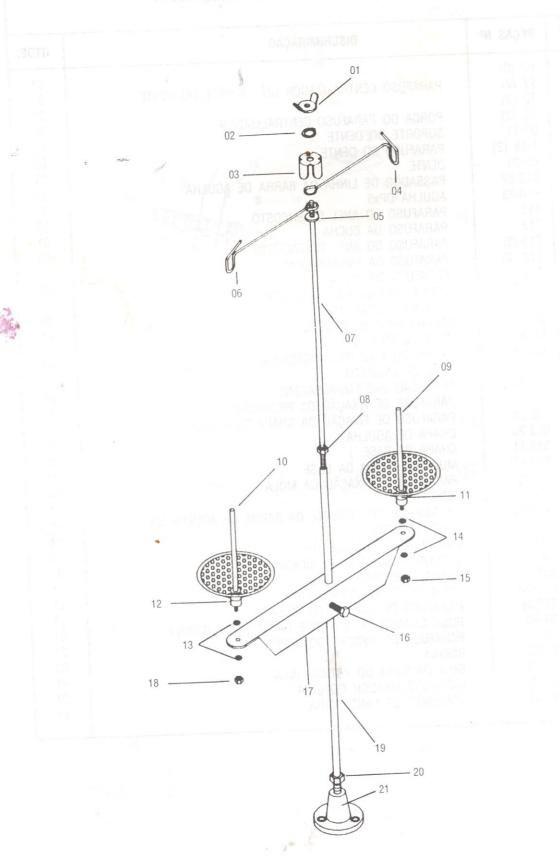
REF. №	PEÇAS Nº	DISCRIMINAÇÃO	OTD
10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 21 22 23 24 25 26 27 28 27 28 29 30 31 31 31 32 33 81 34 81 35 81 36	T7 B11-11 B11-12 T17 B11-30 T12 (2) B11-23 B11-24 B11-22 B11-21 T33 T14 T35 B8-40 B8-70 B8-60 T7 T14 T7-1 T26 T-41 38-90 T42 38-100 88-80 0-82 88-50 13 (2) 0-81 13 (2) 0-81 13 (2) 12-60 12-50 2-40 2-32 2-31	PARAFUSO FIXADOR DO EIXO EXCÊNTRICO DO ZIGZAG EIXO DO EXCÊNTRICO PAVIO DO EXCÊNTRICO PARAFUSO ANEL DE ENCOSTO PARAFUSO EXCÊNTRICO PLACA DO EXCÊNTRICO PLACA DO EXCÊNTRICO PLACA DO EXCÊNTRICO EIXO SEM FIIM PARAFUSO POSICIONADOR DO EXCÊNTRICO PARAFUSO PRENDEDOR DA BUCHA DIANTEIRA PARAFUSO PIXADOR DA ROSCA SEM FIM EIXO HORIZONTAL DO CABEÇOTE EXCÊNTRICO DE ALIMENTAÇÃO BIELA PARAFUSO FIXADOR DO EXCÊNTRICO PARAFUSO FIXADOR DO EXCÊNTRICO PARAFUSO PENDEDOR DO CONJUNTO DE DESTRAVAMENTO PARAFUSO PRENDEDOR DO CONJUNTO DE DESTRAVAMENTO VOLANTE DA MÁQUINA PARAFUSO TOP DO DESTRAVAMENTO ARRUELA DO SISTEMA DE TRAVAMENTO DO VOLANTE BUCHA DO MOVIMENTO LIVRE DA POLIA DA MÁQUINA BUCHA TRASEIRA DO EIXO HORIZONTAL DO CABEÇOTE ENGRENAGEM HELICOIDAL DO EIXO HORIZONTAL DO CABEÇOTE ENGRENAGEM HELICOIDAL DO EIXO HORIZONTAL DO CABEÇOTE EXCÊNTRICO DO ESTICA-LINHA PARAFUSO FIXAÇÃO DO MOVIMENTO DO PINO DO ESTICA-LINHA PARAFUSO FIX	01 01 01 01 01 01 01 01 01 01 01 01 01 0



SUPORTE DO DENTE / EIXO DA LANÇADEIRA

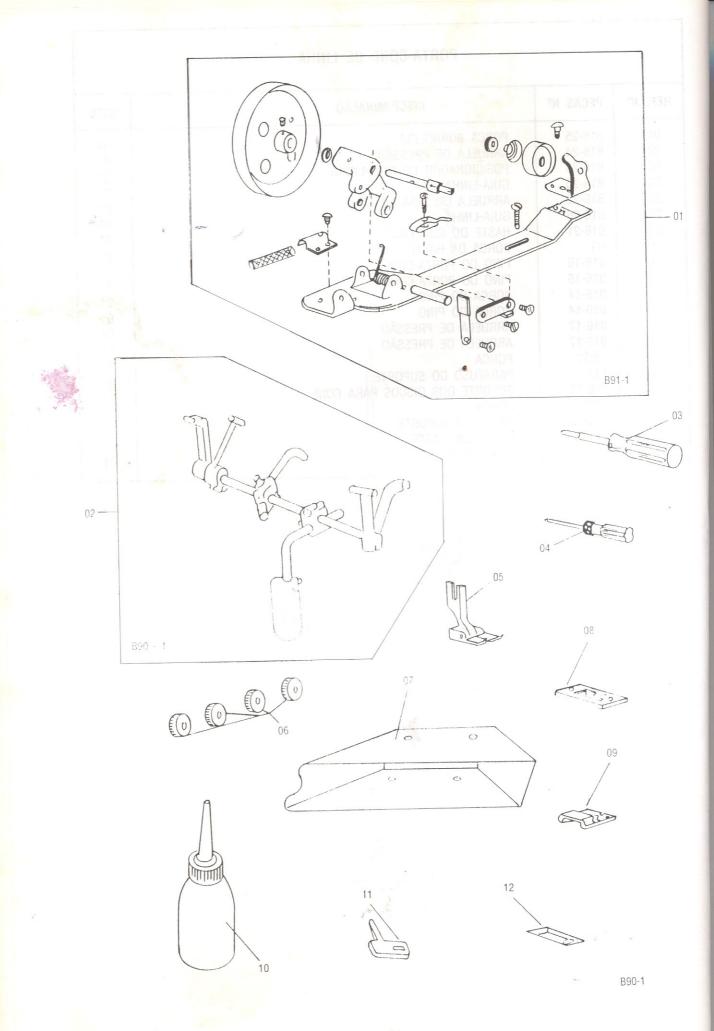
REF. Nº	PEÇAS Nº	DISCRIMINAÇÃO	QTDE.
01 02 03 04 05 06 07 08 09 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40	U2 (2) T2 (2) T2 (2) U2 (2) B2-11 T-19 (2) B2-90 B10-22 B10-23 T12 T13-(2) T13 (2) T13 (2) T12 B0-41 B4-10 B4-20 B4-30 B0-42 B4-30 B0-42 B4-30 B4-70 T-21 T32-(2) B13-20 B13-11 B13-12 T39-(2) B13-20 B13-11 B13-12 T39-(2) B14-30 B10-90 T24 B4-42 B13-31 B13-32 T39(2) B4-60 T8 B4-50 B13-31 T21(2) B4-41	PARAFUSO CENTRALIZADOR DO SUPORTE DO DENTE PORCA DO PARAFUSO CENTRALIZADOR SUPORTE DO DENTE PARAFUSO DO DENTE DENTE PASSADOR DE LINHA DA BARRA DE AGULHA AGULHA DPX5 PARAFUSO DO ANEL DE ENCOSTO PARAFUSO DO ANEL DE ENCOSTO PARAFUSO DA BUCHA PARAFUSO DA BUCHA BUCHA DO EIXO DA LANÇADEIRA EIXO DA LANÇADEIRA EIXO DA LANÇADEIRA ENORENAGEM HELICOIDAL ANEL DE ENCOSTO BUCHA DO EIXO DA LANÇADEIRA ANEL DE ENCOSTO POTEÇÃO DAS ENGRENAGENS PARAFUSO DE FIXAÇÃO DA PROTEÇÃO PARAFUSO DE FIXAÇÃO DA CHAPA DE AGULHA CHAPA DA BASE MOLA DA CHAPA DA BASE PARAFUSO DE FIXAÇÃO DA MOLA PINO PRENDEDOR DO SUPORTE DA BARRA DE AGULHA NA COSTURA RETA PARAFUSO QO PRENDEDOR CONJUNTO DA CAIXA DE BOBINA CHAPA CORREDIÇA PARAFUSO DE FIXAÇÃO DA MOLA POSICIONADOR DO SUPORTE DA CAIXA DE BOBINA CHAPA CORREDIÇA PARAFUSO DE FIXAÇÃO DA MOLA POSICIONADOR DO SUPORTE DA CAIXA DE BOBINA PARAFUSO DE FIXAÇÃO DA MOLA POSICIONADOR DO SUPORTE DA CAIXA DE BOBINA PARAFUSO DE FIXAÇÃO DA SUPORTE BOBINA GUIA DA BIELA DO ESTICA-LINHA PARAFUSO FIXADOR DO GUIA CONJUNTO DA LANÇADEIRA	01 01 01 01 01 02 01 01 02 01 01 01 01 01 01 01 01 01 01 01 01 01

SUPORTE DO DENTE / EIXO DA LANCADERDO



PORTA-CONE DE LINHA

REF. Nº	PEÇAS Nº	DISCRIMINAÇÃO	QTDE.
01	B16-25	PORCA BORBOLETA	01
02	B16-24	ARRUELA DE PRESSÃO	01
03	B16-23	POSICIONADOR DO GUIA-LINHA	01
04	B16-26	GUIA-LINHA	01
05	B16-22	ARRUELA DO GUIA LINHA	01
06	B16-26	GUIA-LINHA	01
07	B16-21	HASTE DO GUIA-LINHA	01
08	U9		01
09	B16-16	PORCA DA HASTE PINO DO PORTA-CONE	01
10	B16-16	PINO DO PORTA-CONE	01
11	B16-14	PORCA DO PINO	01
12	B16-14	PORCA DO PINO	01
13	B16-17	ARRUELA DE PRESSÃO	01
14	B16-17	ARRUELA DE PRESSÃO	01
15	U8(2)	PORCA	01
16	T43	PARAFUSO DO SUPORTE	01
17	B16-13	SUPORTE DOS DISCOS PARA CONE	01
18	U8(2)	PORCA	01
19	B16-12	HASTE DO SUPORTE	01
20	U7	PORCA DA HASTE	01
21	B16-11		01
41	010-11	BASE DA HASTE	01



REF. Nº	PEÇAS Nº	<u> DIS</u> CRI _M INAÇÃO		QTDE.
01	B91-1	CONJUNTO DO ENCHEDOR COMPLETO BOBBIN WINDER ASSEMBLY	_	01
02	B-90-1	JOELHEIRA COMPLETA		01
03	B16-71	CHAVE DE FENDA		01
04	B16-72	CHAVE DE FENDA		01
05	B16-30	CALCADOR		01
06	B4-50 (4)	BOBINAS		01
07	B4-50 (11)	APARADOR DE ÓLEO		01
08	B16-40	CHAPA DE AGULHA		01
09	B16-50	DENTE		01
10	B16-60	ALMOTOLIA		01
11	B17-30	CHAVE		01
12	B10-23	AGULHA		10

ZJAMACOM NORDESTE S/A. MÁQUINAS DE COSTURA INDUSTRIAIS

ESCRITÓRIO

Rua Rufino de Alencar, 134 - Centro Fone: (085) 253.1722 - FAX: (085) 252.5364 CEP 60060-020 - Fortaleza - Ceará

. FÁBRICA

Rod. CE-021 Km 51, S/N Fone: (085) 332.1330 - FAX: (085) 332.1350 Acarape - Ceará

CENTROS DE ATENDIMENTO AO CONSUMIDOR

Fortaleza: (085) 253.1722 - São Paulo: (011) 222.2140 - Belo Horizonte: (031) 271.5371